



## *Ministero dell'Istruzione*

*Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione*

*Direzione generale per gli ordinamenti scolastici e la valutazione del sistema nazionale di istruzione*

### **IL DIRETTORE GENERALE**

**VISTA** la Direttiva 2005/36/CE del Parlamento europeo e del Consiglio del 7 settembre 2005 relativa al riconoscimento delle qualifiche professionali come modificata dalla Direttiva 2013/55/UE del 20 novembre 2013;

**VISTO** il Decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206 di attuazione della direttiva 2005/36/CE, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n. 15;

**VISTO** il decreto del Presidente della Repubblica 14 febbraio 2016, n. 19, Regolamento recante disposizioni per la razionalizzazione ed accorpamento delle classi di concorso a cattedre e a posti di insegnamento;

**VISTA** l'istanza presentata ai sensi dell'articolo 16, comma 1, del citato decreto legislativo n. 206/2007, di riconoscimento delle qualifiche professionali per l'insegnamento acquisito in Belgio, paese appartenente all'Unione Europea dalla Sig.ra **Stephanie PINTI**;

**VISTA** la documentazione prodotta a corredo dell'istanza medesima, rispondente ai requisiti formali prescritti dall'art. 17 del citato decreto legislativo n. 206/2007, relativa al titolo di formazione sotto indicato;

**VISTA** l'attestazione dell'autorità competente Ministero fiammingo dell'istruzione e formazione – AGODI Agenzia per i servizi scolastici rilasciata in data 15 10 2018, con la quale si attesta che la Laurea per l'Abilitazione all'insegnamento, formazione speciale per l'insegnamento in lingue insieme alla Laurea specialistica in Linguistica e Letteratura fornisce all'interessata "totale abilitazione" ad insegnare nelle Fiandre le seguenti materie:

Corso generale nell'istruzione secondaria:

- Italiano dai 14 ai 18 anni nel secondo e nel terzo ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica e artistica e dai 16 ai 19 anni nel terzo ciclo dell'istruzione secondaria professionale; Latino dai 12 ai 14 anni nel primo ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica, artistica e professionale; dai 14 ai 18 anni nel secondo e nel terzo ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica e artistica;
- Inglese dai 14 ai 18 anni nel secondo e nel terzo ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica e artistica e dai 16 ai 19 anni nel terzo ciclo dell'istruzione secondaria professionale; Direzione generale per gli ordinamenti scolastici e la valutazione e l'internazionalizzazione del sistema nazionale di istruzione 2/6
- Studi classici dai 12 ai 14 anni nel primo ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica, artistica e professionale e dai 16 ai 18 anni nel 3 ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica e artistica.

Corso tecnico nell'istruzione secondaria:

Business Communication (Comunicazione commerciale italiano) dai 14 ai 18 anni nel secondo e terzo ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica, artistica e dai 14 ai 19 anni nel secondo e terzo ciclo dell'istruzione secondaria professionale.

Corso pratico nell'istruzione secondaria:

Business Communication (Comunicazione commerciale italiano) dai 14 ai 18 anni nel secondo e terzo ciclo dell'istruzione secondaria generale, tecnica, artistica e dai 14 ai 19 anni nel secondo e terzo ciclo dell'istruzione secondaria professionale.

Istruzione per adulti fiamminga:

Olandese come lingua straniera 1,2,3 e 4

Italiano, livello di orientamento 1,2,3 e 4

Alfabeto latino

**VISTO** l'art. 7 e successive modifiche del già citato decreto legislativo n. 206/2007, il quale prevede che per l'esercizio della professione i beneficiari del riconoscimento delle qualifiche professionali devono possedere le conoscenze linguistiche necessarie;

**VISTA** la circolare ministeriale prot. n. 5274 del 7.10.2013 che stabilisce le modalità di accertamento e di documentazione della lingua italiana ai fini del riconoscimento della professione di docente, ai sensi della normativa sopra indicata;

**CONSIDERATO** che l'interessata, cittadina italiana, di madrelingua neerlandese, ai sensi della C.M. sopra indicata è esentata dalla presentazione della certificazione relativa alla competenza linguistica in quanto abilitata all'estero in italiano;

**RILEVATO** che, ai sensi dell'art. 3, commi 1 e 2, e successive modifiche, del citato decreto legislativo n. 206/2007, il riconoscimento è richiesto ai fini dell'accesso alla professione corrispondente a quella per la quale l'interessato è qualificato nello Stato membro d'origine;

**RILEVATO** altresì, che ai sensi dell'art. 19 del D.lgs. n. 206/2007 e successive modifiche, l'esercizio della professione in argomento è subordinato, nel paese di provenienza al possesso di un ciclo di studi post – secondari di durata di almeno quattro anni e al completamento della formazione professionale richiesta in aggiunta al ciclo di studi post – secondario;

**TENUTO CONTO** di quanto disposto al comma 3, art. 16 del Decreto legislativo più volte citato n. 206/2007, come modificato dal Decreto legislativo 28 gennaio 2016, n. 15;

**VISTO** il decreto direttoriale prot. n. 222 del 24.02.2021, che subordina al superamento di misure compensative il riconoscimento del titolo di formazione professionale in argomento;

**VISTA** la nota prot. n. 10609 del 01.07.2022, con la quale l'Ufficio Scolastico Regionale per l'Abruzzo – Ufficio VI Ambito Territoriale di Chieti e Pescara, ha fatto conoscere l'esito favorevole delle prove attitudinali svolte dall'interessata presso il Convitto nazionale "G. B. Vico" di Chieti;

**DECRETA**

1. Il titolo di formazione professionale così composto:

- *Bachelor in de Taal-en letterkunde - Afstudeerrichting Latijn Italiaans* (Laurea in Lingua e Letteratura - specializzazione Latino e Italiano) conseguita presso *Katholieke Universiteit Leuven* (Belgio) in data 13/09/2007;

- *Master in de taal-en letterkunde* (Master in Lingua e Letteratura) conseguita presso *Katholieke Universiteit Leuven* (Belgio) in data 05/07/2008;

- **Leraar specifieke lerarenopleiding talen** (Insegnante - formazione specifica per l'insegnamento in lingue) conseguito presso *Katholieke Universiteit Leuven* (Belgio) in data 03/07/2009;

posseduto dalla cittadina italiana **Stephanie PINTI**, nata a Genk (BELGIO) il 29 marzo 1986, ai sensi e per gli effetti del decreto legislativo 9 novembre 2007, n. 206, è titolo di abilitazione all'esercizio della professione di docente nelle scuole di istruzione secondaria per la classe di concorso:

**A-11 DISCIPLINE LETTERARIE E LATINO**

**A-12 DISCIPLINE LETTERARIE NEGLI ISTITUTI DI ISTRUZIONE SECONDARIA  
DI II GRADO**

**A-22 ITALIANO, STORIA, GEOGRAFIA NELLA SCUOLA SECONDARIA DI I  
GRADO**

2. Il presente decreto, per quanto dispone l'art. 32 della legge n. 69 del 18 giugno 2009, è pubblicato sul sito istituzionale di questo Ministero - Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e formazione.

IL DIRETTORE GENERALE  
Fabrizio Manca